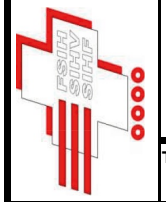

Skater Hockey / Inline Hockey

Match Sheet / Spielbericht / Rapport de jeu / Rapporto di gara

	Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Rossemaison	MINI
CLUB 2	Courroux Wolfies	MINI

Lieu / Ort / Location / Luogo	Rossemaison	Date / Datum / Date / Data	23.09.2018
Start / Beginn / Début / Inizio	09:02	End / Ende / Fin / Fine	10:37
Match Number / Index / Spiel-Nr / Indice di gara	MNA30		

Championship / Meisterschaft / Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft / Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier / Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal / Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges / Autre / Altro		Spectators / Zuschauer / Spectateurs / Spettatori	55

	No Card / Liz. / No Lic. / Tess.	Surname / Name / Vorename / Vorname / No Lic. / Tess. / Prénom / Nome	Signature / Firma / Unterschrift
Time Keeper / Chronométreur	218163	FROSSARD Axel	
Official scorer / Marqueur	211330	FROSSARD Emmanuelle	
Referee 1 / Arbitre 1	209265	PRINCE Yaëlle	
Referee 2 / Arbitre 2	217164	HOSTETTLER Andi	
Tech. Director / Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND / INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel / Tiers / Tempo	0	3
2 Time / Drittel / Tiers / Tempo	1	8
3 Time / Drittel / Tiers / Tempo	3	3
Overtime / Verl. / Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL	CLUB 1	CLUB 2
	4	14

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: Courroux Wolfies

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments / SR-Bemerkung / Remarques arb.

1 Rossemaison

Nr. / No.		Surname / Name / Nom / Cognome	Forename / Vorname / Prénom / Nome				Card / Pass / Lic / Tess / No
4	C	WOLFF Nao					216038
19	A	VERNIER Mahé					216039
1	G	VIOUJAS Lilian		X	X		217186
20	G	VERNIER Loan				X	217139
12		FROSSARD Robin					216814
8		RUFER Alexandre					217079
13		SAUVAIN Julien					217595
17		SIVASUBRAMANIAM Nivetha					217077
2		STAMPBACH Daniel					216815
16		DÉPRAZ Maxime					218066
15		VOISARD Natan					218077
5		COMMENT Malo					218889
10		SIEGENTHALER Alizée					218099
18		TEMGOUA KEUFACK Kelyan					218222
14		HUNZIKER Nathan					218332

COACH	Surname / Name / Nom / Cognome	Forename / Vorname / Prénom / Nome	Signature	213394
	RICH	Stéphane		

Goals / Torschützen / Buts / Reti 0

Time / Zeit / Temps	G	A	T	Time / Zeit / Temps	G	A	T
28:36	8	16	1				
34:40	8	13	2				
35:23	8	16	3				
40:03	13		4				
				TOTAL			4
				TIME OUT		X	X

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit / Temps	Nr. / No.	min	On / Ende / Fin / Fine	code
TOTAL			0 min	

2 Courroux Wolfies

Nr. / No.		Surname / Name / Nom / Cognome	Forename / Vorname / Prénom / Nome				Card / Pass / Lic / Tess / No
13	C	CHEVRE Anthony					214227
89	A	TARCHINI Noé					212421
1	G	LACHAT Phileas		X	X		215163
2	G	MATTIONI Mattéo				X	218106
87		KOTTELAT Noé					214132
19		MEYER Matthias					216034
11		MEDINA Roméo					216060
12		SCHNEIDER Malo					216037
10		ROTTET Yohan					214364
3		LACHAT Félix					216885
55		FERRARI Sevan					216952
15		EGGENSCHWILER Ewan					217291
5		FOLLY Léonard					217829

COACH	Surname / Name / Nom / Cognome	Forename / Vorname / Prénom / Nome	Signature	98209
	GISIGER	Jérôme		

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit / Temps	G	A	T	Time / Zeit / Temps	G	A	T
04:51	13	19	1				
08:08	89	13	2				
11:42	3		3				
15:06	13	87	4				
15:20	87	19	5				
20:38	13		6				
20:54	89		7				
21:22	55		8				
24:01	13	89	9				
27:20	13	19	10				
27:39	89	13	11				
32:43	13	87	12				
41:55	13	55	13				
44:11	12	10	14				
				TOTAL			14
				TIME OUT			

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit / Temps	Nr. / No.	min	On / Ende / Fin / Fine	code
25:06	10	2	27:06	C1
29:08	87	2	31:08	B1
32:06	10	2	34:06	B1
32:06	10	2	34:40	M2
TOTAL			8 min	